

# Votre impôt foncier 2024



24-0036488 ADV-25999

**Paiement dû avant le 28 juin 2024**  
ou adhérer au TIPP pour payer mensuellement.

**[calgary.ca/propertytax](https://calgary.ca/propertytax)**  
**(en anglais seulement)**

## Pénalités

Si le paiement intégral n'est pas reçu à la date d'échéance ou si vous n'êtes pas inscrit(e) au TIPP, votre compte sera soumis aux pénalités suivantes, conformément au règlement sur les pénalités de la Ville de Calgary (8M2002) :

- Le 1<sup>er</sup> juillet et le 1<sup>er</sup> octobre : 7 % de l'impôt impayé de l'année en cours.
- Le premier jour de chaque mois, à partir du 1<sup>er</sup> janvier : 1 % des arriérés d'impôts.

## Paiements retournés et frais de service

- Les paiements retournés (par exemple, fonds insuffisants, comptes bancaires fermés, erreurs dans les détails du paiement, paiements refusés, etc.) qui ne sont pas compensés par votre institution financière peuvent donner lieu à des frais de service de 35 \$ en plus des pénalités applicables. Pour les numéros de rôle multiples, des frais de service supplémentaires de 10 \$ peuvent être appliqués à chaque numéro de rôle.
- Si un paiement est effectué sur le mauvais compte ou s'il est destiné à plusieurs comptes, des frais de service de 25 \$ peuvent être appliqués pour toute correction ou tout transfert.

## Contactez-nous pour obtenir davantage de renseignements.

Composez le 311 pour demander un reçu de paiement.

-  **Tél. :**  
311 (403 268-2489 à l'extérieur de Calgary)
-  **Malentendants :**  
Appelez le 711 et demandez le 311 (403 268-2489 à l'extérieur de Calgary)
-  **En personne ou caissiers de la ville**  
3<sup>e</sup> étage, Calgary Municipal Building,  
800 Macleod Trail S.E.  
Du lundi au vendredi, de 8 h à 16 h 30
-  **Visitez-nous sur le site [calgary.ca/propertytax](https://calgary.ca/propertytax)**  
**(en anglais seulement)**

## Renseignements importants

### J'ai déposé une plainte formelle d'évaluation. Dois-je encore payer le montant de l'impôt foncier indiqué sur ma facture?

Si vous avez déposé une plainte contre l'évaluation de votre propriété, vous devez toujours payer le solde de l'impôt à la date d'échéance pour éviter les pénalités. Si la décision prise à la suite de votre plainte se traduit par une baisse du montant de l'impôt, la ville créditera votre compte.

### Comment puis-je modifier mon adresse postale?

**Alberta Land Titles :** visitez [alberta.ca/land-titles](https://alberta.ca/land-titles) (en anglais seulement) pour changer votre adresse postale, votre nom légal ou pour corriger l'orthographe de votre avis d'évaluation ou de votre facture d'impôt.

**La ville :** Si vous participez au TIPP ou si vous possédez une propriété qui n'est pas liée à la terre (par exemple, maisons préfabriquées, locataire, linéaire, etc.), mettez à jour vos renseignements en composant le 311.

### J'ai reçu la facture d'impôt pour un bien que j'ai vendu récemment, dois-je encore la payer?

Veillez communiquer avec votre représentant légal pour discuter de vos responsabilités en matière de paiement avant la date d'échéance.

### Je paie mon impôt foncier par l'intermédiaire de ma société de crédit foncier, pourquoi ai-je reçu une facture?

Cette facture doit être conservée pour vos dossiers. Le nom de l'entreprise à laquelle est facturée votre impôt foncier figure sur votre facture. Votre paiement hypothécaire comprend le principal, les intérêts et les taxes (P.I.T.). L'entreprise recevra une facture pour votre impôt. Si la société de crédit hypothécaire figurant sur votre facture n'est plus responsable, il vous incombe de payer l'impôt dans les délais impartis afin d'éviter les pénalités. Pour toute question concernant les paiements du P.I.T., communiquez avec votre créancier hypothécaire.

## Vous participez déjà au programme TIPP?



Le montant de votre versement mensuel du TIPP a été ajusté pour tenir compte de l'impôt de l'année en cours. Le nouveau montant de la mensualité est indiqué sur votre facture. Cet ajustement (augmentation ou diminution) vise à s'assurer que vous ne payez ni plus ni moins que votre solde fiscal total.

*Pour apporter des modifications à votre compte TIPP, veuillez consulter le site [calgary.ca/TIPP](https://calgary.ca/TIPP) (en anglais seulement) au plus tard le 22 du mois avant le prochain retrait de paiement.*

# Comment effectuer un versement

## Options de paiement :

### Institutions financières

Le(s) paiement(s) peut(vent) être effectué(s) par téléphone et par le biais des services bancaires en ligne, ou en personne auprès de votre banque ou de votre institution financière.

### Courrier :

Envoyer le paiement (autres qu'en espèces) à La Ville de Calgary. B.P. 2405 STN M, Calgary (Alberta) T2P 3L9. Les chèques doivent être libellés à l'ordre de la Ville de Calgary.

**Les cartes de crédit ne peuvent pas être utilisées pour payer l'impôt foncier directement à la Ville de Calgary.**

### En personne :

Les paiements en espèces, par chèque ou par débit Interac peuvent être effectués à : **Caissiers de la ville** 3<sup>e</sup> étage, Calgary Municipal Building, 800 Macleod Trail S.E. Du lundi au vendredi, de 8 h à 16 h 30

### Plan de paiement des impôts par acomptes provisionnels (TIPP)

Inscrivez-vous avant la date d'échéance du paiement pour payer le montant total de votre impôt par mensualités et éviter les pénalités. Le TIPP se renouvelle automatiquement chaque année et l'adhésion est gratuite. Nouvelle inscription simple et sécurisée *Visitez le site [calgary.ca/TIPP](https://calgary.ca/TIPP) (en anglais seulement) pour en savoir plus.*

## Conseils utiles pour effectuer votre paiement

**La date d'échéance du paiement de l'impôt foncier est le 28 juin 2024.**

- Votre numéro de compte est le numéro de rôle à 9 chiffres figurant sur votre facture d'impôt et sur votre avis d'imposition.
- Lorsque vous effectuez votre paiement par l'intermédiaire d'une institution financière, sélectionnez « Calgary (City of) Property Tax » ou « Calgary Property Tax » comme bénéficiaire.
- Les chèques doivent être libellés à l'ordre de la Ville de Calgary. Envoyez votre chèque avant la date d'échéance pour éviter les pénalités.
- La date d'entrée en vigueur des paiements envoyés par la poste après la date d'échéance sera la date du cachet postal de Postes Canada. Si le cachet de Postes Canada est absent ou illisible, la date du paiement sera la date de réception et des pénalités s'appliqueront.
- Si vous avez récemment déménagé, veuillez utiliser le bon numéro de rôle ou mettre à jour vos coordonnées bancaires.
- Pour les copropriétaires, les places de stationnement et les unités de stockage peuvent être évaluées et imposées séparément. Veuillez payer chaque numéro de rôle séparément.

Votre impôt foncier inclut la part de la ville et la part de la province. L'impôt foncier municipal est votre investissement pour faire de Calgary un endroit où il fait bon vivre. L'argent de vos impôts permet de fournir les services dont les Calgariens et les Calgariennes ont besoin et qu'ils apprécient chaque jour. La part provinciale, soit environ 35 % de l'impôt foncier, est transférée au gouvernement de l'Alberta.

## Impôt foncier de la ville

Pour déterminer le montant de l'impôt foncier municipal, le Conseil approuve chaque année un budget annuel destiné à soutenir les services municipaux. Ensuite, la ville prend les dépenses globales et soustrait toutes les autres sources de revenus telles que les droits de licence, les permis, les frais d'utilisation et les subventions provinciales. Le solde est le montant à collecter par le biais de l'impôt foncier de la ville.

### Calcul de l'impôt foncier de la ville

Les taux de l'impôt foncier de la ville et de la province sont établis pour chaque catégorie d'évaluation (résidentielle, non résidentielle et terres agricoles). Ces taux reflètent le montant de l'impôt à payer pour chaque dollar de valeur imposable. Votre évaluation foncière sert à calculer votre part du revenu total perçu par la ville et par le gouvernement de l'Alberta. L'évaluation de votre propriété est basée sur la valeur marchande de votre propriété au 1<sup>er</sup> juillet 2023.



La formule utilisée pour déterminer le taux de l'impôt foncier de la ville est la suivante :

$$\text{Taux d'imposition de la ville} = \frac{\text{Total des recettes requises par la Ville de Calgary au titre de l'impôt foncier}}{\text{Évaluation totale}}$$

### Votre impôt foncier 2024

Votre impôt foncier est calculé en multipliant la valeur imposable de votre propriété par ces taux d'imposition.

Pour en savoir plus, consultez le site [calgary.ca/propertytax](http://calgary.ca/propertytax) (en anglais seulement)

### Où va l'argent de l'impôt foncier?



## Impôt foncier provincial

Le gouvernement de l'Alberta établit un budget et fixe un taux d'imposition basé sur les revenus qu'il tire de l'impôt foncier. La part du contribuable de Calgary est basée sur l'évaluation de votre propriété et sur le taux d'imposition foncière fixé par la province. *Pour en savoir plus, consultez le site [alberta.ca](http://alberta.ca) (en anglais seulement)*

### Calculer le taux de l'impôt foncier provincial

La province de l'Alberta établit un taux basé sur les recettes qu'elle tire de l'impôt foncier.



La formule utilisée pour déterminer le taux d'imposition provincial est la suivante :

$$\text{Taux d'imposition provincial} = \frac{\text{Total des recettes requises par le gouvernement de l'Alberta au titre de l'impôt foncier}}{\text{Évaluation totale}}$$

La formule utilisée pour déterminer votre facture de l'impôt foncier est la suivante :

$$\text{Facture de l'impôt foncier} = (\text{évaluation} \times \text{taux d'imposition de la ville}) + (\text{évaluation} \times \text{taux d'imposition provincial}^*)$$

\* La Ville de Calgary facture et perçoit ce montant de taxe pour le compte du gouvernement de l'Alberta.

## Prélèvements et autres factures de l'impôt foncier

Votre facture de l'impôt foncier peut contenir des renseignements particuliers sur les éléments suivants. Voici ce qu'il faut savoir.

### Taxe d'aménagement local

Les aménagement locaux comprennent des projets de construction nouveaux ou de remplacement, tels que l'asphaltage des rues et des voies, les croisements d'allées, le remplacement des trottoirs, le remplacement des bordures et des caniveaux, le programme visant à renforcer l'énergie propre (CEIP) et bien plus encore. Le prélèvement inclut le coût du financement mais peut être versé à la ville chaque année pendant la période d'amortissement afin d'éviter des charges d'intérêt supplémentaires. *Pour obtenir davantage de renseignements, consultez le site [calgary.ca/localimprovements](http://calgary.ca/localimprovements) (en anglais seulement)*

### Programme d'aide à la revitalisation des communautés (Community Revitalization Levy - CRL)

Les propriétés situées dans le Rivers District servent « d'évaluation de base » et « d'évaluation progressive ». « L'évaluation de base » est la valeur imposable de la propriété en 2007. Cette valeur reste inchangée et est soumise aux taux d'imposition foncière de la ville et de la province, les recettes étant distribuées à la ville et à la province en conséquence. « L'évaluation progressive » est toute augmentation de la valeur imposable de la propriété au-dessus de « l'évaluation de base », basée sur les changements d'évaluation de la valeur du marché. Cette valeur est soumise au taux d'imposition total et les recettes sont collectées pour financer l'amélioration des infrastructures dans le Rivers District. *Pour obtenir davantage de renseignements sur la taxe de revitalisation communautaire, veuillez consulter le site [calgary.ca/propertytax](http://calgary.ca/propertytax) (en anglais seulement)*

### Projet de loi fiscale complémentaire

Si un nouveau bâtiment ou une annexe à un bâtiment existant est achevé au cours de l'année civile, une facture d'impôt supplémentaire sera émise avant la fin de l'année. La facture d'impôt supplémentaire tiendra compte du nombre de mois de construction ou d'occupation du bâtiment au cours de l'année. Pour éviter les pénalités, les factures d'impôts supplémentaires doivent être payées avant la date d'échéance indiquée sur la facture. Si vous participez au TIPP, votre facture d'impôt supplémentaire indiquera le paiement mensuel ajusté.

## Programmes d'aide au paiement de l'impôt foncier

Il existe des programmes d'aide au paiement de l'impôt foncier pour soutenir les propriétaires de biens immobiliers résidentiels qui connaissent des difficultés financières.

### Programme de report de l'impôt foncier pour les personnes âgées du gouvernement de l'Alberta

Le Seniors Property Tax Deferral Program (programme de report de l'impôt foncier pour les personnes âgées) permet aux propriétaires âgés admissibles de reporter tout ou une partie de leur impôt foncier grâce à un prêt immobilier accordé par le gouvernement de l'Alberta. *Pour obtenir des renseignements sur le programme, y compris les critères d'admissibilité et la façon de présenter une demande, visitez le site [seniors-housing.alberta.ca](http://seniors-housing.alberta.ca) (en anglais seulement) ou appelez Alberta Supports au 1 877 644-9992.*

### Programme d'aide à l'impôt foncier

Si vous êtes un propriétaire résidentiel en difficulté financière, vous pouvez, quel que soit votre âge, bénéficier d'un crédit ou d'une subvention correspondant à l'augmentation du montant de votre impôt foncier de l'année précédente. Le crédit ou la subvention ne s'applique qu'à l'augmentation de l'impôt d'une année sur l'autre. *Pour obtenir davantage de renseignements sur les conditions d'admissibilité et les modalités de candidature, consultez le site [calgary.ca/ptap](http://calgary.ca/ptap) (en anglais seulement)*

### Remarque :

Même si une demande a été faite auprès du programme d'aide à l'impôt foncier, votre impôt foncier doit être payé en totalité à la date d'échéance, afin d'éviter une pénalité de retard.

### Programme d'allègement des pénalités de l'impôt foncier

Si vous êtes propriétaire d'un bien immobilier résidentiel et que vous n'êtes pas en mesure de payer à la date d'échéance en raison d'un événement important de la vie, vous pouvez demander l'annulation d'un maximum de trois (3) pénalités consécutives au titre de l'impôt foncier. Les propriétaires qui demandent une aide au titre de ce programme sont tenus de payer leur impôt foncier. *Pour obtenir davantage de renseignements, visitez le site [calgary.ca/propertytax](http://calgary.ca/propertytax) (en anglais seulement)*